



ENGLISH

BEFORE USING THE DEVICE, PLEASE READ THE FOLLOWING INSTRUCTIONS COMPLETELY AND CAREFULLY. CORRECT APPLICATION IS VITAL TO THE PROPER FUNCTIONING OF THE DEVICE.

INTENDED USER PROFILE

The intended user should be a licensed medical professional, the patient, the patient's caretaker, or a family member providing assistance. The user should be able to read, understand and be physically capable to perform all the directions, warnings and cautions provided in the information for use.

INTENDED USE/INDICATIONS

- Support and compression following acute and chronic knee injury and mild knee osteoarthritis
- Proprioceptive and neuromuscular stimulation through compression (to support balance, conditions and movements)
- Mild to moderate ligament sprains
- Mild to moderate knee instability
- Mild meniscus injuries
- Prevention of injury

Performance characteristics:

Provides mild compression of limb or body segment through elastic construction.

Provides mild protection of a limb or body segment for acute and prophylactic care.

CONTRAINDICATIONS

- Any known allergies to the medical device materials.
- Peripheral arterial disease.
- Impaired blood flow in the leg (e.g. with diabetes mellitus).
- Impaired lymphatic drainage or soft tissue swelling of unknown origin.

WARNINGS AND PRECAUTIONS

- The product is intended for single patient use only
- If you have skin conditions/trauma in the relevant part of the body, the product should be fitted and worn only after consultation with a medical professional.
- Do not apply on open wounds.
- The product is designed to be worn directly on the skin.
- Do not apply any lotions or ointments on the relevant part of the body while wearing the support.
- Remove the support during longer periods of rest.
- If patients experience pain, swelling, changes in sensation or other unusual reactions occur while using this product, they should contact their doctor immediately.
- Do not use this device if it is damaged and/or packaging has been opened.
- Do not use this product in any way that may damage its integrity.
- Handle with care: avoid fastening the strap's hook closure onto the knitted sleeve as it may cause damage to the appearance of the product when strap is removed.

NOTE: Contact manufacturer and competent authority in case of a serious incident arising due to usage of this device.

APPLICATION INSTRUCTIONS

- Sit down to fit the Genuforce Xpert.
- Unfasten and loosen the two straps at the thigh and lower leg without pulling them out of the slits.
- Grip edges of the support at the larger opening.
- Pull the support over the knee.
- Adjust the fit of the support as necessary.
- Ensure that the circular pad encloses the kneecap and that the hinges are parallel to each other.
- Tighten and secure the straps to stabilize the knee comfortably.

Removing the bilateral hinges:

- Undo the straps and remove them from the hinges.
- Take the hinges out of the covers through the slits on the support.

Replacing the bilateral hinges and the straps:

- Insert the hinges in the covers through the slits on the support.
- Reattach the straps onto the hinges.

REINIGUNGSHINWEISE

Die beidseitigen Gelenkschienen vor der Reinigung entfernen. Maschine waschbar ab gentle cycle (max. 40°C) with a mild detergent. Hook and loop of the straps should be closed for washing to avoid any damage. Do not bleach. Rinse thoroughly. Air dry. Do not machine dry. Do not dry clean. Do not iron. Do not bleach. Gründlich spülen. Lufttrocknen. Nicht maschinentrocknen. Von chemischer Reinigung absehen. Nicht bügeln.

COMPOSITION

Elastane, Nylon, Polyester, Polyolefin, Polyamide, Cotton, Polyurethane, Elastomer, Silicone, Elastane, Glass fiber

NOT MADE WITH NATURAL RUBBER LATEX

FOR SINGLE PATIENT USE ONLY.

WARRANTY D.J.O, LLC will repair or replace all or part of the unit and its accessories for material or workmanship defects for a period of six months from the date of sale.

NOTICE: WHILE EVERY EFFORT HAS BEEN MADE IN STATE-OF-THE-ART TECHNIQUES TO OBTAIN THE MAXIMUM COMPATIBILITY OF FUNCTION, STRENGTH, DURABILITY AND COMFORT, THERE IS NO GUARANTEE THAT INJURY WILL BE PREVENTED THROUGH THE USE OF THIS PRODUCT.

DEUTSCH

LESEN SIE VOR DER VERWENDUNG DES PRODUKTS BITTE DIE GESAMTE GEBRAUCHSANWEISUNG VOLLSTÄNDIG UND GRÜNDLICH DURCH. DAS KORREKTE ANLEGEN IS VORAUSSETZUNG FÜR EINE ORDNUNGSGEMÄSSE FUNKTION DES PRODUKTES.

ANWENDERPROFIL

Das Produkt ist für abgessene medizinische Fachkräfte, Patienten, Pflegekräfte des Patienten oder unterstützende Familienmitglieder bestimmt. Der Anwender sollte in der Lage sein, alle Anweisungen, Warnungen und Vorsichtshinweise in den Gebrauchsinformationen zu lesen, zu verstehen und körperlich in der Lage sein, diese auszuführen.

VORGESEHENE VERWENDUNG/INDIKATIONEN

- Unterstützung und Kompression bei akuter und chronischer Knieverletzung und leichter Arthrose in Knie
- Propriozeptive und neuromuskuläre Stimulation durch Kompression (zur Unterstützung der Stabilität in Bewegung)
- Leichte bis mittelschwere Zerrungen von Bändern
- Leichte bis mittelschwere Knieinstabilität
- Leichte Verletzungen des Meniskus
- Prävention von Verletzungen

Leistungsmerkmale:

Safrte Kompression des Gelenkman- oder Körpersegments dank elastischer Struktur. Sanfter Schutz eines Gelenkman- oder Körpersegments für Akut- oder prophylaktische Versorgung.

KONTRAINDIKATIONEN

- Keine bekannten Allergien an Materialien, aus denen das Medizinprodukt hergestellt wird.
- Periphere arterielle Erkrankungen.
- Durchblutungsstörungen im Bein (z.B. bei Diabetes mellitus).
- Lymphdrainage-Störungen oder Weichteilschwellungen unbekannter Herkunft.

WARNUNGEN UND SICHERHEITSHINWEISE

- Das Produkt ist ausschließlich zur Verwendung durch einen einzigen Patienten vorgesehen
- Falls Sie am jeweiligen Körperteil Hautprobleme/-verletzungen haben, sollte dieses Produkt nur nach Konsultation mit einer medizinischen Fachkraft angebracht und getragen werden.
- Nicht auf offenen Wunden anbringen.
- Das Produkt wird direkt auf der Haut getragen.
- Keine Lotionen oder Salben auf den entsprechenden Teil des Körpers auftragen, solange die Bänderge getragen wird.
- Keine Lotionen oder Salben auf den entsprechenden Teil des Körpers auftragen, solange die Bänderge getragen wird.
- Die Bänderge für lange Ruhezeiten abnehmen.
- Falls beim Patienten bei der Verwendung dieses Produkts Schmerzen, Empfindungsänderungen oder sonstige ungewöhnliche Reaktionen auftreten, sollten Sie umgehend Ihren Arzt konsultieren.
- Das Produkt nicht verwenden, wenn es beschädigt wurde und/oder die Verpackung geöffnet wurde.
- Beim Gebrauch dieses Produkts darf seine Intaktheit nicht gefährdet werden. Das Produkt ist stets bestimmungsgemäß zu verwenden.
- Verschiede Bandenarten der Kniebeschütze des Gurts sollte nicht an der Strickmanschette befestigt werden, da dies nach dem Enternen des Gurts die äußere Erscheinung des Produktes beeinträchtigen könnte.

NOTE: Pängase en contacto con el fabricante y la autoridad competente en caso de un incidente grave decoulant de l'utilisation de ce dispositivo.

BITTE BEACHTEN: Den Hersteller und die zuständige Behörde benachrichtigen, falls es durch die Verwendung dieses Produkts zu einem schwerwiegenden Vorfall kommt.

GEBRAUCHSANWEISUNGEN

- Zum Anbringen der Genuforce Xpert hinsetzen.
- Die zwei Bänder am Ober- und Unterschenkel lösen und lockern, ohne sie aus den Schlitzzen zu ziehen.
- Ränder der Bänderge an der größeren Öffnung fassen.
- Pull the support over the knee.
- Adjust the fit of the support as necessary.
- Ensure that the circular pad encloses the kneecap and that the hinges are parallel to each other.
- Tighten and secure the straps to stabilize the knee comfortably.

Entfernung der zweiseitigen Gelenkschienen:

- Die Bänder lösen und aus den Gelenkschienen entfernen.
- Die Gelenkschienen aus den Abdeckungen durch die Schlitzze an der Bänderge entfernen.

Einsetzen der zweiseitigen Gelenkschienen und der Bänder:

- Die Gelenkschienen in die Abdeckungen durch die Schlitzze an der Bänderge einsetzen.
- Die Bänder wieder an den Gelenkschienen anbringen.

REINIGUNGSHINWEISE

Die beidseitigen Gelenkschienen vor der Reinigung entfernen. Maschine waschbar ab gentle cycle (max. 40°C) avec un détergent doux. Les sangles doivent être fermées pendant le lavage afin d'éviter tout dommage. Ne pas utiliser d'eau de javel. Rincer soigneusement. Séchage à l'air libre. Ne pas sécher en machine. Ne pas nettoyer à sec. Ne pas repasser.

COMPOSITION

Elastane, Nylon, Polyester, Polyolefin, Polyamid, Baumwolle, Polyurethan, Elastomer, Silikon, Elastan, Glasfaser

NOT MADE WITH NATURAL RUBBER LATEX

NUR ZUM GEBRAUCH AN EINEM PATIENTEN BESTIMMT.

WARRANTY D.J.O, LLC garantiert bei Materialoder Herstellungsdefekten die Reparatur bzw. den Austausch des kompletten Produktes oder eines Teils des Produktes und aller zugehörigen Zubehörteile für einen Zeitraum von sechs Monaten ab dem Verkaufsdatum.

HINWEIS: OBWOHL ALLE ANSTRENGUNGEN UNTERNOMMEN WURDEN, UNTER EINSAZT MODERNSTER VERFAHREN MAXIMALE KOMPATIBILITÄT VON FUNKTION, FESTIGKEIT, HALTBARKEIT UND OPTIMALEM SITZ ZU ERZIELEN, KANN KEINE GARANTIE GEGEBEN WERDEN, DASS DURCH DIE ANWENDUNG DIESES PRODUKTS VERLETZUNGEN VERMEIDEN WERDEN KÖNNEN.

FRANÇAIS

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT LA TOTALITÉ DES INSTRUCTIONS SUIVANTES AVANT D'UTILISER LE DISPOSITIF. UNE MISE EN PLACE CORRECTE EST INDISPENSABLE AU BON FONCTIONNEMENT DU DISPOSITIF.

PROFIL DE L'UTILISATEUR VISÉ

Le produit s'adresse à un professionnel de santé agréé, au patient, à l'aide-soignant ou à un membre de la famille qui prodigue les soins au patient. L'utilisateur doit être capable de lire et de comprendre l'ensemble des instructions, avertissements et précautions qui figurent dans le mode d'emploi, et être physiquement apte à les respecter.

UTILISATION PRÉVUE/INDICATIONS

- Soutien et compression suite à une lésion aigüe ou chronique du genou et à une légère arthrose leve de rotilla
- Stimulation proprioceptive et neuromusculaire par compression (pour améliorer les troubles de l'équilibre et les mouvements)
- Entorses ligamentaires légères à modérées
- Instabilité légère à modérée du genou
- Lésions légères du ménisque
- Prévention des blessures

Caractéristiques de performance :

Fournir une légère compression d'un membre ou d'un segment du corps grâce à une structure élastique.

Protection légère d'un membre ou d'un segment du corps pour les soins aigus et prophylactiques

KONTRAINDICATIONEN

- Keine bekannten Allergien an Materialien des dispositil médico.
- Maladies artérielles périphériques.
- Altération de la circulation sanguine dans la jambe (par exemple en cas de diabète sucré).
- Trouble du drainage lymphatique ou gonflement des tissus mous d'origine isocémique.

AVERTISSEMENTS ET PRÉCAUTIONS

- Le produit est destiné à être utilisé par un seul patient.
- Si vous souffrez d'affections cutanées/traumatiques dans la partie du corps concernée, le produit doit être ajusté et porté uniquement après consultation d'un professionnel de la santé.
- Ne pas utiliser sur une plaie ouverte.
- Le produit est conçu pour être porté directement sur la peau.
- Si le dispositif est porté directement sur la peau, celle-ci doit être exempte de blessures, d'humidité, d'hailes, de crèmes, de gels ou de résidus similaires
- Retirer le dispositif pendant les périodes de repos prolongées.
- En cas de douleur, de gonflement, d'altération de la sensation ou d'autres réactions anormales lors de l'utilisation de ce produit, il convient de cesser d'utiliser le dispositif et de contacter immédiatement votre professionnel de santé.
- Ne pas utiliser le dispositif s'il est endommagé et/ou si l'emballage a été ouvert.
- Ne pas utiliser ce produit d'une manière qui pourrait endommager son intégrité.
- Manipuler avec précaution : éviter d'attacher la fermeture à crochet de la sangle sur le manchon tressé car cela peut endommager l'apparence du produit lorsque la sangle est retirée.

REMARQUE : Contacter le fabricant et l'autorité compétente en cas d'incident grave découlant de l'utilisation de ce dispositif.

INSTRUCCIONES DE COLOCACIÓN

- Sésionar para colocarse la Genuforce Xpert al pie.
- Desatar e aflojar las dos cinchas en el muslo y el segmento inferior de la pierna, pero sin sacarlas de las ranuras.
- Sacar los bordes du support au niveau de la plus grande ouverture.
- Tirer le support sur le genou.
- Ajuster le maintien du support si nécessaire.
- Assurez-vous que la amohmball circulaire cubra la rotilla y que las fénulas articuladas sean paralelas entre sí.
- Apretar e asegurar las cinchas para estabilizar la rotilla y el resulle cónico.

Cómo retirar las fénulas articuladas bilaterales:

- Alfajar las cinchas para retiradas de las fénulas articuladas.
- Sacar las fénulas articuladas de sus fundas a través de las ranuras en el orstis.

Cómo sustituir las fénulas articuladas bilaterales y las cinchas:

- Insertar las fénulas articuladas en sus fundas a través de las ranuras en el orstis.
- Reposicionar las sangles au niveau du support.

ENTRETIEN

Retirer les articulations bilatérales antes de limpiar el producto. Lavable a máquina (máx. 40 °C) avec un détergent doux. Les sangles doivent être fermées pendant le lavage afin d'éviter tout dommage. Ne pas utiliser d'eau de javel. Rincer soigneusement. Séchage à l'air libre. Ne pas sécher en machine. Ne pas nettoyer à sec. Ne pas repasser.

COMPOSICIÓN

Elastane, nailon, poliéster, poliolefin, poliamida, algodón, poliuretano, elastómero, silicona, fibra de vidrio

NOT MADE WITH NATURAL RUBBER LATEX

FOR SINGLE PATIENT USE ONLY.

WARRANTY D.J.O, LLC se compromete a reparar o sustituir la totalidad o parte del producto y sus accesorios, por defectos del material o de la fabricación, durante los seis meses siguientes a la fecha de venta.

AVIS: BIEN QUE TOUTES LES TECHNIQUES DE POINTE AIENT ÉTÉ UTILISÉES AFIN D'OBTENIR UN NIVEAU MAXIMAL DE COMPATIBILITÉ DE FONCTION, DE RÉSISTANCE, DE DURABILITÉ ET DE CONFORT, IL N'EST PAS GARANTI QUE L'UTILISATION DE CE PRODUIT PRÉVIENNE TOUTE BLESSURE.

ESPAÑOL

ANTES DE UTILIZAR ESTE DISPOSITIVO, LEER POR FAVOR ESTAS INSTRUCCIONES COMPLETA Y DETENIDAMENTE. EL USO CORRECTO ES FUNDAMENTAL PARA EL FUNCIONAMIENTO APROPIADO DE ESTE DISPOSITIVO.

PERFIL DE USUARIO PREVISTO

El usuario previsto debe ser un profesional médico autorizado, el paciente, el cuidador del paciente o un familiar que proporcione asistencia. El usuario debe poder leer, comprender y ser físicamente capaz de seguir todas las instrucciones, advertencias y precauciones proporcionadas en la información de uso.

USO PREVISTO/INDICACIONES

- Estabilización y compresión tras lesiones agudas y crónicas de rodilla y en caso de osteoartritis leve de rodilla
- Estimulación neuromuscular y propioceptiva mediante compresión (para ayudar al equilibrio y a los movimientos)
- Distensión leve a moderada de ligamentos
- Instabilidad leve a moderada de rodilla
- Lesiones leves de meniscos
- Prevención de lesiones

Características funcionales:

Proporciona una compresión ligera en la extremidad o segmento del cuerpo gracias a una estructura elástica.

Proporciona una suave protección en la extremidad o segmento del cuerpo para cuidados agudos y profilácticos.

KONTRAINDICATIONEN

- Keine bekannten Allergien an Materialien des dispositio médico.
- Enfermedades arteriales periféricas.
- Trastorno de la circulación de la sangre en la pierna (por ej. por diabetes mellitus).
- Trastorno del drenaje linfático o inflamación del tejido blando de origen desconocido.

AVVERTENZE E PRECAUCIONES

- Eventuali allergie note ai materiali del dispositivo medico.
- Patologie delle arterie periferiche.
- Flusso sanguigno ridotto alla gamba (ad es. a causa di diabete mellito).
- Drenaggio linfatico ridotto o gonfiore dei tessuti molli di origine sconosciuta.

ITALIANO

PRIMA DI UTILIZZARE IL DISPOSITIVO, LEGGERE COMPLETAMENTE LE ISTRUZIONI CHE SEGUONO CON ATTENZIONE. L'APPLICAZIONE CORRETTA È FONDAMENTALE PER IL FUNZIONAMENTO APPROPRIATO DEL DISPOSITIVO ANGEBRACHT.

PROFILO UTENTE FINALE

L'utilizzatore può essere un professionista medico abilitato, il paziente, l'assistente del paziente o un membro della famiglia che lo assiste.

L'utilizzatore deve poter leggere, comprendere ed essere fisicamente in grado di eseguire tutte le indicazioni, le avvertenze e le precauzioni fornite nelle istruzioni per l'uso.

USO PREVISTO/INDICAZIONI

- Sostegno a compressione in seguito a lesioni acute e croniche del ginocchio e lieve artrosi di ginocchio
- Stimolazione proprioceptiva e neuromuscolare mediante compressione (per sostenere in condizioni di equilibrio e durante i movimenti)
- Distorsioni lievi e moderate dei legamenti (mediali e laterali)
- Instabilità lieve e moderata
- Lesioni lievi del menisco
- Prevenzoa zranění

Caratteristiche prestazionali:

Compressione leggera dell'arto o del segmento del corpo attraverso una struttura elastica. Protezione lieve dell'arto o del segmento del corpo per per trattamento acuto e preventivo.

KONTRAINDICATIONEN

- Eventuali allergie note ai materiali del dispositivo medico.
- Patologie delle arterie periferiche.
- Flusso sanguigno ridotto alla gamba (ad es. a causa di diabete mellito).
- Drenaggio linfatico ridotto o gonfiore dei tessuti molli di origine sconosciuta.

AVVERTENZE E PRECAUCIONES

- Eventuali allergie note ai materiali del dispositivo medico.
- Patologie delle arterie periferiche.
- Flusso sanguigno ridotto alla gamba (ad es. a causa di diabete mellito).
- Drenaggio linfatico ridotto o gonfiore dei tessuti molli di origine sconosciuta.

NEDERLANDS

LEES DE HANDLEIDING IN ZIJN GEHEEL DOOR VOORDAT HET APPARAAT GEBRUIKT WORDT. VOOR EEN GOEDE WERKING IS HET VAN ESSENTIEEL BELANG DAT HET APPARAAT OP DE JUISTE MANIER WORDT AANGEBRACHT.

BEOOGD GEBRUIKERSPROFIEL

De beoogde gebruiker is een bevoegde medisch professional, de patiënt, de verzorger van de patiënt of een familielid dat hulp biedt. De gebruiker moet in staat zijn om alle aanwijzingen, waarschuwingen en aandachtspunten in de gebruiksaanwijzing te lezen, begrijpen en fysiek uit te voeren.

BEDOELD GEBRUIK/INDICATIES

- Ondersteuning en compressie na acuut en chronisch knieletsel en milde knee-osteoartritis
- Proprioceptieve en neuromusculaire stimulatie door compressie (ter ondersteuning van de balans en bewegingen)
- Lichte tot matige versteking van de gewrichtsbanden
- Distorsies lievi e moderate del legamenti (mediali e laterali)
- Instabilità lieve e moderata
- Lesioni lievi del menisco
- Prevenzoa zranění

Prestatie-eigenschappen:

Geeft een milde compressie van het ledemoot of lichaamsdeel door een elastische constructie. Redelijke bescherming bieden aan een ledemoot of lichaamsdeel voor acute en preventieve gezondheidszorg.

CHARAKTERISTIEK:

Poskytuje mírnou kompresi končtiny nebo části těla prostřednictvím elastické konstrukce. Redějše ochrana končtiny nebo části těla pro akutní a profylaktickou péč.

KONTRAINDICATIONEN

- Alle bekende allergiën voor materialen van de medische apparatuur.
- Perifere slagaderziekten.
- Verminderde bloedsomstroming in het been (bijv. diabetes mellitus).
- Verminderde lymfdrainage of onbekende zwelling van het weestel.

WAARSCHUWINGEN EN VOORZORGSMAATREGELEN

- Alle bekende allergiën voor materialen van de medische apparatuur.
- Perifere slagaderziekten.
- Verminderde bloedsomstroming in het been (bijv. diabetes mellitus).
- Verminderde lymfdrainage of onbekende zwelling van het weestel.

AVVERTENZE E PRECAUCIONES

- Il prodotto è destinato all'uso personale.
- In caso di disturbi/lesioni della pelle nella parte del corpo interessata, il prodotto deve essere tolto e indossato solo dopo il consulto con un professionista medico.
- Non applicare su ferite aperte.
- Il prodotto è concepito per essere indossato direttamente sulla pelle.
- Non applicare lotioni né unguenti sulla parte del corpo su cui si indossa il tutore.
- Rimuovere il tutore durante periodi di riposo prolungati.
- In caso di dolore, gonfiore, modifiche alla sensibilità o eventuali reazioni insolite durante l'utilizzo del prodotto, consultare immediatamente il proprio medico.
- Non usare questo dispositivo se è danneggiato o/o se la confezione è stata aperta.
- Non usare questo prodotto in alcun modo che possa danneggiare l'integrità.
- Mangiare con cura: evitare di fissare la fascia di chiusura sulla guaina lavorata a maglia poiché questo potrebbe danneggiare l'aspetto del prodotto quando viene rimossa la fascia.
- Il prodotto non deve essere usato direttamente sulla pelle.
- Non applicare lotioni né unguenti sulla parte del corpo su cui si indossa il tutore.
- Rimuovere il tutore durante periodi di riposo prolungati.
- In caso di dolore, gonfiore, modifiche alla sensibilità o eventuali reazioni insolite durante l'utilizzo del prodotto, consultare immediatamente il proprio medico.
- Non usare questo prodotto in alcun modo che possa danneggiare l'integrità.
- Mangiare con cura: evitare di fissare la fascia di chiusura sulla guaina lavorata a maglia poiché questo potrebbe danneggiare l'aspetto del prodotto quando viene rimossa la fascia.

Nota: Contattare il produttore e l'autorità competente in caso di incidenti gravi derivanti dall'ulizzo di questo dispositivo.

LET OP: Neem contact op met de fabrikant en een bevoegde autoriteit in het geval van een ernstig incident dat veroorzaakt wordt door het gebruik van dit hulpmiddel.

INSTRUCTIES VOOR HET AANBRENGEN

- Ga zitten om de Genuforce Xpert aan te trekken.
- Maak de twee banden bij de dij en het onderbeen los zonder deze uit de sleuven te trekken.
- Stringere l'estramiti del tutore dall'apertura più grande.
- Tirare il tutore al sopra del ginocchio.
- Regolare la posizione del tutore secondo necessità.
- Assicurarsi che il cerchio rotondo copra la rotula e che le fénulas siano parallele tra loro.
- Stringere e fissare le fasce per stabilizzare il ginocchio in modo comodo.

Rimozione delle stecche laterali:

- Sganciare le fasce e rimuoverle dagli snodi.
- Estrarre le stecche dalle guide attraverso le aperture del tutore.

Verwijderen van de bilaterale scharnieren:

- Maak de banden los en verwijder deze van de scharnieren.
- Haal de scharnieren uit de beschermende omhulsel via de sleuven in het verband.

De bilaterale scharnieren en banden verwijderen:

- Stak de scharnieren in het beschermende omhulsel via de sleuven in het verband.
- Maak de banden weer aan de scharnieren vast.

INSTRUZIONI DI PULIZIA

Rimuovere le stecche prima della pulizia. Lavabile in lavatrice con ciclo per i delicati (max 40 °C) con un detersivo neutro. Le velcro de las correas deben estar cerradas al momento de lavarlas para evitar daños. No usar lejía, jabón o agua de Javel. Rincor soigneusement. Séchage à l'air libre. Ne pas sécher en seco. No planchar.

Le fasce devono essere fissate al tutore durante il lavaggio in modo da evitare danni. No usar lejía, jabón o agua de Javel. Rincor soigneusement. Séchage à l'air libre. Ne pas sécher en seco. No planchar.

REINIGINGSHINWEISE

Verwijder de bilaterale scharnieren voor de was. Wasbaar in de wasmachine in het fijnwasprogramma (max. 40°C) met een mild wasmiddel. Haak en las van de rietsleuven goed voor wasen gesloten te zijn om schade te voorkomen. Geen bleekmiddel gebruiken. Dien afspelen. Aan de lucht laten drogen. Niet geschikt voor de droger. Niet geschikt voor de stomerij. Niet strijken.

COMPOSIZIONE

Elastane, nylon, poliestere, poliolefin, poliammide, cotone, poliuretano, elastomero, silicone, elastane, fibra di vetro

NOT MADE WITH NATURAL RUBBER LATEX

FOR SINGLE PATIENT USE ONLY.

WARRANTY D.J.O, LLC se impegna alla riparazione o alla sostituzione di tutti i componenti del dispositivo e dei relativi accessori in caso di difetti di lavorazione o materiali, rinvenuti entro sei mesi dalla data di acquisto.

PER L'USO SU UN SOLO PAZIENTE.

GUARANZIA D.J.O, LLC si impegna a riparare o a sostituire la totalità o parte dei componenti del dispositivo e dei relativi accessori in caso di difetti di lavorazione o materiali, rinvenuti entro sei mesi dalla data di acquisto.

AVVISO: SEBBENE OGNI SFORZO SIA STATO COMPIUTO CON L'IMPIEGO DI



DANISH

LÆS VENLIGT DENNE BRUGSANVISNING GRUNDIGT GJENNEM. INDEN DU BRUGER DENNE ENHED, KORREKT ANVENDELSE ER VIGTIGT FOR AT ENHEDEN FUNGERER RIGTIGT.

TILSIGTET BRUGERPROFIL

Den tilsligtede bruger skal være en autoriseret læge, patienten, patientens omsorgsperson eller et familiemedlem, der yder assistance. Brugeren skal kunne læse, forstå og være fysisk i stand til at utføre alle anvisninger, advarsler og forholdsregler, som er angivet i brugsanvisningen.

TILSIGTET ANVENDELSE/INDIKATIONER

- Slutte og kompression efter akut og kronisk kneskade og mild knæartrose
- Proprioceptiv og neuromuskulær stimulering gennem kompression (for at understøtte balanseforhold og bevægelser)
- Milde til moderate ledhåndforstrømninger
- Let til moderat knæinstabilitet
- Lette meniskskader
- Forebyggelse af skader

Præstationsegenskaber:

Giver mild kompression af lemmer eller kroppsedler gennem elastisk konstruktion.Giver mild beskyttelse af lemmer eller kroppsegment til akut og profylaktisk behandling.

KONTRAINDIKATIONER

- Enhver kendt allergi over for det medicinske udstyrs materialer.
- Periferer arterielle sygdomme.
- Nedsat blodgennemstrømning i benet (f.eks. med diabetes mellitus).
- Nedsat lymfedrænage eller blodledestøvelse af ukendt oprindelse.

ADVARSLER OG FORHOLDSREGLER

- Produktet er kun beregnet til engangsbrug
- Hvis du har hudsygdomme/traumer i den relevante del af kroppen, bør produktet kun monteres og bæres efter konsultation med en læge.
- Må ikke anvendes på åbne sår.
- Produktet er designet til at blive båret direkte på huden.
- Påfør ikke lotioner eller salver på den relevante del af kroppen, mens du bærer støtten.
- Fjern støtten under længere hvileperioder.
- Hvis patienter oplever smerter, hævelse, forandringer i sansningen eller andre usædvanlige reaktioner, mens de bruger dette produkt, skal du straks kontakte din læge.
- Brug ikke denne enhed, hvis den er beskadiget og/eller emballagen har været åbnet.
- Brug ikke dette produkt på nogen måde, der kan skade dets integritet.
- Hænder forsigtigt: Undgå at fastgøre stroppens kroglukning på det strikkede arme, da det kan forårsage skade på produktets udsende, når stroppen fjernes.

BEMÆRK: Kontakt producenten og den kompetente myndighed i tilfælde af en alvorlig hændelse, der opstår på grund af brugen af dette udstyr.

ANSØGNINGSVEJLEDNING

- 1) Vær siddende, når du tager din GenuForce Xpert på.
- 2) Løs de to stropper på låret og underbenet uden at trække dem ud af slidsene.
- 3) Tag fat i kanterne på bandagen ved den brede åbning.
- 4) Træk bandagen over knæet.
- 5) Juster passform eller behov.
- 6) Sørg for, at den cirkulære pude omslutter knæskallen, og at hænglerne er parallelle med halsenden.
- 6) Spænd og fastgør stropperne for at stabilisere knæet komfortabelt.

At fjerne de bilaterale hængsler:

- 1) Løs stropperne og fjern dem fra hængslerne.
- 2) Tag hængslerne ud af coveret gennem slidsene på støtten.

Udskiftning af de bilaterale hængsler og stropperne:

- 1) Nedsæt hængslerne i coveret gennem slidsene på støtten.
- 2) Sæt stropperne tilbage på hængslerne.

RENGØRINGSVEJLEDNING

Fjern de bilaterale lukkemekanismer inden rengøring. Kan maskinvaskes på skånsomt program (maks. 40 °C) med et mildt vaskemiddel. Remmenes hager og lækker skal være lukket ved vask for at undgå eventuel beskadigelse. Brug ikke bleghemidler. Skyld grundigt med vand. Skal lufttørres. Må ikke maskintørres. Må ikke kemisk renses. Må ikke stryges.

SAMMENSETNING

Elastan, nylon, polyester, polyolefin, polyamid, bomuld, polyuretan, elastomer, silikon, elastan, glasfiber



IKKE FREMSTILLET MED NATURLIG GUMMILATEX

MÅ KUN BRUGES PÅ ÉN ENKELT PATIENT.

GARANTI DJO, LLC vil reparere eller udskifte alle eller dele af enheden og dens tilbehør ved materialellet fremstillingsdefekter i en periode på seks måneder fra salgsdatoen.

BEMÆRK: SELVOM VI HAR ANVENDT DEN SEMESTE TEKNOLOGI TIL AT OPNÅ MAKSIMAL KOMPATIBILITET MELLEM FUNKTION, STYRKE, HOLDBARHED OG KOMFORT, KAN VI IKKE GARANTERE, AT VISSE KVÆSTELSER VIL BLIVE FOREBYGGET VED BRUG AF DETTE PRODUKT.

SVENSKA

LÄS FÖLJANDE ANVISNINGAR NOGRANT OCH FULLSTÄNDIGT INNAN DU ANVÄNDER PRODUKTEN. KORREKT APPLIKATION ÄR AV STÖRSTA VIKT FÖR PRODUKTENS KORREKTA FUNKTION.

AVSEDDA ANVÄNDARE

Den avsedda användaren ska vara en legitimerad läkare, patienten, patientens vårdgivare eller ett familjemedlem som hjälper till. Användaren bör kunna läsa, förstå och vara fysiskt kapabel att utföra alla anvisningar, varningar och försiktighetsåtgärder som anges i bruksanvisningen.

AVSEDD ANVÄNDNING/INDIKATIONER

- Stöd och kompression vid akut och kronisk knäskada samt lindrig knäledsartros
- Proprioceptiv och neuromuskulär stimulering genom kompression (för att stödja balansförhåll och rörelser)
- Lindrig till måttlig ledhåndssträckningar
- Lindrig till måttlig knäinstabilitet
- Lindriga meniskskador
- Forebyggande av skador

Egenskaper:

Skonsam kompression av lem eller kroppsdler genom elastisk konstruktion. Skonsamt skydd av lem eller kroppsdelen för akut och profylaktisk behandling.

KONTRAINDIKATIONER

- Eventuella kända allergier mot produktets material.
- Periferer artärsjukdomar.
- Försämrat blodflöde i benet (t.ex. vid diabetes mellitus).
- Nedsatt lymflödesagge eller svullnad av mjukvävnad av okänd orsak.

VARNINGAR OCH FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER

- Produktet är avsett att användas av endast en person.
- Om du har hudsjukdom/hudskada på den berörda kroppsdelen ska du rådfråga kvalificerad vårdpersonal innan du sätter på och bär produkten.
- Får inte sättas på öppna sår.
- Produktet är framställt för å brukas direkt på huden.
- Den berörda delen av kroppen ska inte smörjas med lotion eller salva medan stödet bärs.
- Ta av stödet under längre viloperioder.
- Kontakta omedelbart läkare om smärta, svullnad, förändringar i känsl eller andra ovanliga reaktioner uppstår medan produkten används.
- Produkten ska inte användas om den är skadad och/eller om förpackningen är bruten.
- Produkten ska inte användas på något sätt som kan skada dets integritet.
- Hanteras varsamt: Undvik att fästa remmens kardborrbånd på det vävda höljet. Skada kan uppstå på produktets utseende när stroppen fjernes.

OBS! Kontakta tillverkaren och behörig myndighet om en allvarig incident inträffar i samband med användningen av produkten.

ANVÄNDNINGSTRUKTIONER

- 1) Sitt ner medan du sätter på GenuForce Xpert.
- 2) Läs de två stroppene på låret och underbenet utan att dra ut dem ur öppningarna.
- 3) Ta tag i stötdets kanter vid den vida öppningen.
- 4) Dra stödet över knät.
- 5) Justera passformen enligt behov.
- 6) Se till att den cirkulära puden omsluter knäskålen och att hängslene er parallella.
- 6) Dra åt och spänd fast remmarna så att knät stabiliseras på ett bekvämt sätt.

Så här tar du bort de tvåsidiga gängjärnen:

- 1) Løs på remmarna och ta bort dem från gängjärnen.
- 2) Ta ut gängjärnen från överdraget genom öppningarna på stödet.

Så här sätter du tillbaka de tvåsidiga gängjärnen och remmarna:

- 1) För in gängjärnen i överdraget genom öppningarna på stödet.
- 2) Sätt stroppene tillbaka på gängjärnen.

RENGÖRINGSINSTRUKTIONER

Fjern de bilaterale gängjärnene før rengjøring. Maskinvaskes på mildt program (maks. 40 °C) med et mildt vaskemiddel. Remmenes hager og lækker skal være lukket ved vask for å unngå eventuell beskadigelse. Bruk ikke bleghemidler. Skyld grundigt med vand. Skal lufttørres. Må ikke maskintørres. Må ikke kemisk renses. Må ikke stryges.

SAMMANSÄTTNING

Elastan, nylon, polyester, polyolefin, polyamid, bomull, polyuretan, elastomer, silikon, elastan, glasfiber



EJ TILLVERKAD AV NATURGUMMI (LATEX)

ENDAST FÖR ANVÄNDNING PÅ EN PATIENT.

GARANTI DJO, LLC reparerar eller byter ut hela eller delar av enheten och dess tillbehör vad gäller defekter i material och utförande under en period på sex månader från försäljningsdatum.

OBS! ALLA ANSTRÄNINGAR HAR GJORTS OCH MODERN TEKNIK ANVÄNTS FÖR ATT UPPNÅ MAKSIMAL ÖVERENSSTÄMMELSE AV FUNKTION, STYRKA, HÖLDBARHET OCH KOMFORT, MEN INGA GARANTIER LÄMNAS ATT SKADA FÖRHINDRAS GENOM ATT ANVÄNDA DENNA PRODUKT.

NORSK

FØR BRUKET TAS I BRUK, MÅ DU LESE ALLE ANVISNINGENE NEDENFOR NØYE. DET ER AVGJØRENDE AT PRODUKTET BRUKES RIKTIG FOR AT DET SKAL GI GOD EFFEKT.

TILTENKT BRUKER

Den tiltenkte brukeren skal være lisensiert helsepersonell, pasienten, pasientens omsorgsperson eller et familiemedlem som hjelper til. Brukeren skal kunne lese, forstå og være fysisk i stand til å følge alle anvisninger, advarsler og ferholdsregler i bruksanvisningen.

TILTENKT BRUK/INDIKASJONER

- Slutte og kompresjon etter akutt og kronisk kneskade og lett kneartrose
- Proprioceptiv og neuromuskulær stimulering gjennom kompresjon (for å støtte balanseforhold og bevegelser)
- Lett til moderat forstulese av leddbånd
- Lett til moderat ustabilitet i kneet
- Milde meniskskader
- Forebygging av skade

Ytelseegenskaper:

Gi mild kompresjon av lemmer eller kroppsdeler gjennom elastisk konstruksjon. Gi mild beskyttelse av lemmer eller kroppsdelen for akutt og profylaktisk pleie.

KONTRAINDIKASJONER

- Eventuelle allergier mot produktets material.
- Periferer arterielle sykdommer.
- Nedsatt blod sirkulasjon i benet (f.eks. pga diabetes mellitus).
- Nedsatt lymfedrenasje eller hevelse i bløtvev av ukjent årsak.

ADVARSLER OG FORHOLDSREGLER

- Produktet er kun beregnet på bruk av én pasient
- Hvis du har hudtilstander/traumer i den aktuelle delen av kroppen, skal produktet kun monteres og bæres etter konsultasjon med lege.
- Må ikke brukes på åpne sår.
- Produktet er fremstilt for å brukes direkte på huden.
- Ikke bruk kremer eller salver på den relevante kroppsdelen mens du bruker støtten.
- Fjern støtten under lengre hvileperioder.Hvis smerte, hevelse, følelsesforandringer eller andre uvanlige reaksjoner oppstår mens du bruker dette produktet, bør du kontakte legen din umiddelbart.
- Ikke bruk dette produktet dersom det er skadet og/eller emballasjen er åpnet.
- Ikke bruk dette produktet på noen måte som kan skade integriteten.
- Hænder forsiktig: Unngå å feste stroppens kardborrbånd til det strikkede ermet, da det kan skade produktets utseende når stroppen fjernes.

MERK: Kontakt produsent og kompetent myndighet dersom det oppstår en alvorlig hendelse grunnet bruk av denne enheten.

PÅRØRINGSINSTRUKSJONER

- 1) Sett deg ned før å montere GenuForce Xpert.
- 2) Ta av de to stroppene ved låret og den nedre delen av benet, og løsne dem uten å trekke dem ut av spaltene.
- 3) Ta tak i kanterne på støtten ved den største åpningen.
- 4) Vridt lår polven pålille.
- 5) Sliks lår støttenes passform til behov.
- 5) Juster støttenes passform etter behov.
- 6) Sørg deg om at den sirkulære puden dekker kneskålen og at hengslene er parallelle.
- 6) Stram og fest stroppene for å stabilisere knæet komfortabelt.

Sluk fjerner du sidehengslene:

- 1) Løse stroppene og fjern dem fra hengslene.
- 2) Ta hengslene ut av dekslene gjennom spaltene på støtten.

Sluk bytter du ut sidehengslene og stroppene:

- 1) Sett inn hengslene i dekslene gjennom spaltene på støtten.
- 2) Fest stroppene i hengslene igjen.

INSTRUKSJONER FOR RENGJØRING

Fjern sidehengslene før rengjøring. Kan vaskes i maskin på finvask (maks. 40 °C) med et mildt vaskemiddel. Stroppsens borteåle skal lukkes før vasking for å unngå skader. Skal ikke blekes. Skylles godt. Lufttørkes. Skal ikke tørkes i trommel. Skal ikke renses. Skal ikke strykes.

SAMMENSETNING

Elastan, nylon, polyester, polyolefin, polyamid, bomull, polyuretan, elastomer, silikon, elastan, glasfiber



INNEHOLDER IKKE NATURGUMMILATEKS

KUN TIL BRUK PÅ ÉN ENKELT PASIENT.

GARANTI DJO, LLC vil reparere eller erstatte hele eller deler av enheten og dens tilbehør i materialer eller utførelse i en periode på 6 måneder fra salgsdatoen.

ERKLÆRING: SELV OM DET ER GJORT ALT SOM KAN GJØRES MED AVANSERTE TEKNIKKER FOR Å OPNÅ MAKSIMAL FUNKSJON, STYRKE, HOLDBARHET OG KOMFORT, ER DET INGEN GARANTIER FOR AT MAN KAN UNNGÅ SKADER VED Å BRUKE DETTE PRODUKTET.

SUOMI

LUE SEURAAVAT OHJEET HUOLELLISESTI KOKONAAN ENEN LAITTEEN KÄYTTÖÄ. OIKEA KÄYNNITÄMINEN ON TARKEÄÄ LAITTEEN ASIANMUKAISEN TOIMINNAN KANNALTA.

KÄYTTÄJIÄ KOSKEVAT EDellyTYKSET

Tuote on tarkoitettu välttämättömän terveystilanteen, potilaan, hänen hoitajansa tai lähtiä avustajan perhehoitajan käytettäväksi. Käyttäjän pitää pystyä lukemaan, ymmärtämään ja kyetä fyysisesti noudattamaan käyttöohjeiden kaikkia ohjeita, varoituksia ja huomautuksia.

KÄYTTÖTARKOITUS JA -AIHEET

- Tuiki ja kompresso akuitissa ja kronisessa polvivammassa ja polven lievässä nivelrikossa
- Proprioceptiv ja neuromuskulaarinen stimulaatio kompresoin avulla (tasapainokyyvin ja liikkeiden tukemiseksi)
- Nivelsteiden lievä-kohtalainen venähdykset
- Polven lievä-kohtalainen epävakaas
- Nivelkierukan lievä vamma
- Vammojen ehkäisy

Suurituskyvyttömyisauudet:

Luo keuyin kompresoin rajajan tai kehonaasan elastisen rakenteensa avulla. Otereaa lineaarista kompresioa do membro ou segmento corporal através da sua construção elástica.

Proporciona uma leve proteção do membro ou segmento corporal para um tratamento intensivo e profilático.

VASTA-AIHEET

- Tunnetut allergiat lääkinällisen laitteen materiaaleille.
- Perifeeriset valtimosauudet.
- Heikentynyt verenkierto jalassa (esim. diabetes mellitus).
- Heikentynyt lymfieniritys virtaus tai tuentamattomasta syyistä johtuva painmyrkösuorutus.

VAROITUKSET JA VAROITOIMET

- Tuote on tarkoitettu vain yhden potilaan käyttöön.
- Jos sinulla on ihon ongelmia / vammoja kyseisessä kehonaosassa, tuotteen saa asettaa ja siitä saa käyttää vain lääkintöhenkilöiden ohjeiden mukaisesti.
- Mä aseta avoimien haavojen päälle.
- Tuote on suunniteltu käytettäväksi suoraan iholla.
- Mä levitä voiteita tai salvoja kehonaasaan, jossa on haiki.
- Poista tukipömpömyin käyttöskäsen ajaksi.
- Jos potilaalla ilmenee tuotetta käytettäessä kipua, turvotusta, muutoksia tuntaissaista tai muita epätavallisia reaktioita, on otettava välittömästi yhteyttä lääkäriin.
- Mä käytä tätä laitetta, jos se on vaurioitunut tai pakkaus on avattu.
- Mä käytä tätä tuotetta millään tavalla, joka voi vahingoittaa sen eheyttä.
- Käsittele varovasti: välttämättä hirttaasan kiinnittämistä neuluttuun tukeen, koska se voi vahingoittaa tuotteen ulkonäköä, kun hihna poistetaan.

HUOMIO: Jos tuotteen käytöstä aiheutuu vakava vaaratilanne, ota yhteyttä valmistajaan ja valtuutettuun viranomaiseen.

HAKUOHJEET

- 1) Sentar-se para ajustar o GenuForce Xpert.
- 2) Avaa ja löysää molemmat rennit rödeissä ja sääärese vetämättä niitä ulos raasta.
- 3) Tartu suuremmissa aukossa oleviin tuen reunoihin.
- 4) Viedä luki polven päälle.
- 5) Säädä tuen istuvuus tarpeen mukaan.

Varmista, että pyöreä pehmuste peittää polvivuolion ja että saranat ovat samalla tasolla taistensa kanssa.

Käskinjojen kiskojen irrottaminen:

- 1) Irrota rennit ja poista ne hoidosta.
- 2) Ota kiskot pois suojuksista tuessa oleviin rakojen kautta.

Tuen kiskojen ja rennien palloineen asettaminen:

- 1) Aseta kiskot suojuksiin tuessa oleviin rakojen kautta.
- 2) Kiinnitä rennit takaisin kiskoihin.

PESUOHJEET

Poista tuen sivakiskot ennen puhdistamista. Käsittele materiaalia pesuväliaineella hellävaraisesti (enintään 40°C). Rennien tarat on säilytettävä ennen pesua vaurioitiden välttämiseksi. Älä valkaise. Huuhtele huolellisesti. Anna kuivua itsestään. Älä kuivata koneessa. Älä kuivapese. Älä siilitä.

KOOSTUMUS

Elastaan, nailon, polyesteri, polyolefiini, polyolefini, puuvilla, polyuretaani, elastomeeri, silikoni, elastaan, lasikuitu



VALMISTUKSESSA EI OLE KÄYTTY LUONNONKUMILATEKSIA.

VAIN YHDEN POTILAAN KÄYTTÖÖN.

TAKUUI DJO, LLC korjaa tai vaihtaa materiaaleita valmistusvikaiset tuotteet tai tuotteiden osat sekä lisävarusteet puolen vuoden kuluessa myyntipäivästä.

HUOMAUTUS: VAIKKA USUIMPIA TEKNIKKOITA KÄYTTÄMÄLLÄ ON PYRYTTY VARMISTAMAAN, ETTÄ TOIMIVUUS, VAHVUUS, KESTÄVYYS JA MUKAVUUS OLSIVAT PARHAAT MAHDOLLISET, MITÄÄN TAKUUTA EI ANNETTA SIITÄ, ETTÄ VAHIKKO VOITAISSIN ESTÄÄ TÄTÄ TUOTETTA KÄYTTÄMÄLLÄ.

PORTUGUÊS

ANTES DE UTILIZAR O DISPOSITIVO, LEIA COMPLETAMENTE E COM CUIDADO AS SEGUINTEs INSTRUÇÕES. APLICAÇÃO CORRECTA É VITAL AO FUNCIONAMENTO CORRECTO DO DISPOSITIVO.

PERFIL DO UTILIZADOR PREVISTO

O utilizador previsto deverá ser um profissional médico qualificado, o paciente, o prestador de cuidados ou um familiar do paciente que preste assistência ao mesmo. O utilizador deve conseguir ler, compreender e ser fisicamente capaz de seguir todas as instruções, avisos e cuidados mencionados nas informações de utilização.

UTILIZAÇÃO PREVISTA/INDICAÇÕES

- Suporte e compressão após uma lesão aguda e crónica no joelho e osteoartrite ligeira no joelho
- Estimulação proprioceptiva e neuromuscular através de compressão (para apoiar condições e movimentos de equilíbrio)
- Distensões ligeiras a moderadas dos ligamentos
- Instabilidade ligeira a moderada do joelho
- Lesões do menisco ligeiras
- Prevenção de lesões

Características de desempenho:

Otereaa lineaarista kompresioa do membro ou segmento corporal através da sua construção elástica.

Proporciona uma leve proteção do membro ou segmento corporal para um tratamento intensivo e profilático.

KONTRAINDIKASJONES

- Quasiquer alergias conhecidas aos materiais do dispositivo médico.
- Doenças arteriais periféricas.
- Diminuição do fluxo sanguíneo na perna (ex. com diabetes mellitus).
- Drasagem linfática comprometida ou inchaço dos tecidos moles de origem desconhecida.

ADVERTÊNCIAS E PRECAUÇÕES

- O produto destina-se a ser utilizado por um único paciente.
- Se tiver doenças / traumatismos cutâneos no local do corpo, o produto deve ser colocado e usado somente após consulta com um profissional de saúde.
- Não aplicar em feridas abertas.
- O produto foi concebido para ser usado diretamente sobre a pele.
- Não aplicar nenhum creme ou pomada na parte relevante do corpo enquanto utilizar o suporte.
- Remover o suporte durante os períodos de descanso mais prolongados.
- Se o paciente sentir dor, inchaço, alterações na sensibilidade ou outras reações anormais durante a utilização deste produto, deve contactar imediatamente o seu médico.
- Não utilizar este produto se estiver danificado e/ou se a embalagem tiver sido aberta.
- Não utilizar este produto de forma desadequada, o que possa comprometer a sua integridade.
- Manusear com cuidado: evitar prender o gancho de fixação da correia à manga de malha, pois isto pode danificar a aparência do produto quando a correia é removida.

NOTA: Contactor o fabricante e a autoridade competente em caso de acidente grave decorrente da utilização deste dispositivo.

INSTRUÇÕES DE APLICAÇÃO

- 1) Sentar-se para ajustar o GenuForce Xpert.
- 2) Desapertar e soltar as duas correias na coxa e na parte inferior da perna sem retirá-las das aberturas.
- 3) Agerar as extremidades do suporte na abertura mais larga.
- 4) Posicionar o suporte sobre o joelho.
- 5) Regular o ajuste do suporte conforme necessário.

Certificar-se de que a almofada circular envolva a rótula e que as articulações estão paralelas uma à outra.

Apertar e prender as correias para estabilizar o joelho de forma confortável.

Remoção das articulações bilaterais:

- 1) Soltar as correias e retirá-las das articulações.
- 2) Retirar as articulações das proteções através das aberturas no suporte.

Substituição das articulações bilaterais e das correias:

- 1) Inserir as articulações nas proteções através das aberturas no suporte.
- 2) Voltar a colocar as correias nas articulações.

INSTRUÇÕES DE LIMPEZA

Retirar as articulações bilaterais antes da limpeza. Lavar a máquina num ciclo delicado (máx. 40 °C) com um detergente suave. O fecho da correia deve estar apertado durante o lavagem para evitar quaisquer danos. Não usar branqueador nem. Secar ao ar livre. Não secar na máquina. Não lavar a seco. Não passar a ferro.

COMPOSIÇÃO

Elastano, Nylon, Poliéster, Poliolefiina, Poliamida, Algodão, Poliauretaano, Elastómero, Silíceno, Elastano, Fíbra de vídro